

GÎTES TOURISTIQUES EN VACANCES, JE TRIE AUSSI

Afin de passer des vacances inoubliables,
adoptez les bons gestes de tri :

*For an unforgettable vacation, adopt the
right sorting habits :*



DÉCHETS MÉNAGERS

Utilisez les **bacs d'ordures ménagères**
mis à votre disposition.
Si vous déposez le sac à côté du bac, il
ne sera pas collecté.

HOUSEHOLD WASTE

Use the **household waste bins** provided.
If you leave the bag next to the bin, it will
not be collected.



EMBALLAGES

Déposez-les **en vrac** dans le **bac jaune**,
sans les tasser, ni les compacter. Cela
facilitera la collecte et le recyclage.

PACKAGING

Place them in bulk in the **yellow bin**,
without packing or compacting them. This
makes collection and recycling easier.

CONSIGNES DE TRI - SORTING INSTRUCTIONS

Bien vidé / well emptied

Séparés / separated

ASTUCES - TIPS

Non lavés / unwashed

En vrac / in bulk

? une question, un doute ?

Les agents du service Déchets vous répondent :
Communauté d'Agglomération de Saint-Dié-des-Vosges
1, Place de l'Europe 88100 Saint-Dié-des-Vosges
03 29 52 65 59 - dechets@ca-saintdie.fr - www.ca-saintdie.fr

FERIENWOHNUNGEN CASA RURALES TURÍSTICAS

AUCH IM URLAUB TRENNEN ICH MEINEN MÜLL RICHTIG !

Wenn Sie einen unvergesslichen Urlaub verbringen wollen, dann sollten Sie sich umweltfreundlich



HAUSMÜLL

Benutzen Sie die Mülltonnen, die Ihnen zur Verfügung stehen. Wenn Sie den Sack neben die Tonne Stellen, dann wird er nicht gesammelt.

VERPACKUNGEN

Legen Sie die Verpackungen lose in die gelbe Tonne, ohne sie zu stapeln. Andernfalls würde das die Arbeit der Sortieranlage das Recycling erschweren.



DE VACACIONES, YO TAMBIÉN RECICLO

Para que sus vacaciones sean inolvidables, adopte los buenos hábitos de reciclaje

RESIDUOS DOMÉSTICOS

Utilice los contenedores de residuos domésticos si deja la bolsa al lado del contenedor, no se recogerá

ENVASES

Deposítelos sueltos en el contenedor amarillo, sin empaquetarlos ni compactarlos. Esto facilitará la recogida y el reciclaje

SORTIERANLEITUNG - INSTRUCCIONES

Gut leeren/vaciados correctamente

Trennen/separados

TIPPS - CONSEJOS

Nicht auswaschen/No lavados

Lose legen/Sueltos

In den Vosgesen sortiere ich alle meine Verpackungen

Magazine und Zeitungen

Verbundverpackungen aus Karton

Metal cans

Plastikflaschen

Serviceverpackungen

Boxen, Becher, Tuben

Taschen und Plastikfolien

Leer und ohne Verschlüsse



Glas : Flaschen

En los Vosgos, clasifico todos mis envases

Revistas y periódicos

Envases de cartón

Latas y botes metalicos

botellas y frascos de plásticos

Bandejas

Cajas, botes, tubos

Bolsas y envoltoris de plástico

Vacia y sin tapas



Botelles de vidrio

? une question, un doute ?

Les agents du service Déchets vous répondent :

Communauté d'Agglomération de Saint-Dié-des-Vosges

1, Place de l'Europe 88100 Saint-Dié-des-Vosges

03 29 52 65 59 - dechets@ca-saintdie.fr - www.ca-saintdie.fr